THE CHINESE MAIL.

NO.11182 — No. 5 WELLINGTON STREET. — AUGUST 17 1903

香港華字日報

新聞行情日錄
星房逢禮停印
遠近郵費酌加

週年價銀六員
每月價銀六毫
閏月加銀六毫

第壹萬壹千壹百八十二號　光緒廿九年歲次癸卯陸月廿伍日　禮拜壹

SCOTT'S EMULSION
司各脫滋補乳白鱉魚肝油

啟者本公司開創三十餘年心存濟世中外馳名近有無恥之徒另製劣貨市上平沽希圖魚目混珠從中射利為害不淺購者無知悞認正貨我司各脫主人深識醫理洞明藥性博採羣醫考究多年方用妙藥和鱉魚肝油鹽製以期救急扶危其色雖白如牛乳惟非用牛乳同製牛乳之功萬不及此油也其味甘香無不悅而嘗之專治身體軟弱腦虛血虧傷風咳嗽內傷癆瘵等症服者無不藥到回春同登壽宇

發客處　屈臣藥房　德建藥房　中法藥房
發行處　香港省城　新旗昌洋行

何樂琴　西醫

現寓荷李活道中利源西街對面門牌五號二樓

私烟賞格

啟者本公司承充香港以及新界烟膏并二烟餉碼乃係將本求利公道交易倘有人欲帶私烟入香港界內如有人探出實據所另向本公司總理面商定有重賞決不食言特此通知

光緒廿七年元月十一日　振華豐公司告白

正金銀行告白

啟者本銀行在日本橫濱創自壹千八百八十年議集資本銀弍千四百萬員一寶先收備本銀壹千八百萬員一蹤備本銀六百萬員另盈餘積項銀九百零壹萬員計現收備資本并盈餘積項合共銀弍千七百零壹萬員正總銀行設在橫濱并分枝各行於日本東京　神戶　長崎　北京　上海　天津　牛庄　香港　孟買　英京倫頓　美國紐約　舊金山　檀香山　法國利安等埠　經歷多年本行專做買賣滙兌附揭生理如蒙賜顧本行支收各事定然快捷妥當公平茲將本行利息列左

十二個月期週息五厘算
六個月期週息四厘算
三個月期週息三厘算
日息週息二厘算

光緒廿八年十月廿三日　香港正金銀行代理人謹啟

萬國寶通銀行

啟者本銀行實備資本美國金錢壹千萬員總寫字樓在美國紐約埠分行在英京　舊金山大埠　墨西哥　小呂宋　香港　橫濱　上海　孟架波　孟米等埠并設代理人於架剌吉打　吖打剌士　庇能　汕江　鳴蘭　厦門　哥林布　廣州省城　漢口　天津　淡水　安平　西貢等處香港寫字樓現寓德輔道中門牌二十號即鐵行公司右隣如有滙兌附揭銀両轉移玉至本銀行面商價錢格外相就本行開辦伊始志在推廣生理仰新留意是荷

茲將附銀息價列
十二箇月週息四厘半算
六個月週息四厘算
三個月週息三厘算
日息週息弍厘算

一千九百零三年五月廿七號　萬國寶通銀行啓

牛肉鉄酒精

此酒精係依妙法用生牛肉汁與鉄精製成其功用最能養身補血食法將此酒精一小時和碎酒一大時便成牛肉鉄酒每日宜服二三次每次服一小茶杯、

百補高加酒精

高加樹產于南美洲其功用最能補氣力精神食法將此酒精一小時和碎酒一大時便成外國驗名高加酒凡讀書經商有覺精神缺之者或作工遠行致合身體疲倦者每日宜服此酒二三次每次服一小杯

生髮香水

此香水久已遠近馳名功效靈驗每日採些此水在頭髮腳擦能生新髮旺髮去頭膩免頭童不同市中所售之生髮油名為生髮實是搽油舖在香港荷理活道雅麗氏醫院對面開張

莫禮智謹啟

譽安洋面兼火燭保險附燭有限公司告白

啟者本公司實備資本銀壹百萬員專保內地外洋輪船帆船及貨物來往中外國各港口岸無洋面意外之虞誰在本港兼保火險凡屋宇貨倉傢私貨物等件欲免祝融之累者本公司均可受保所有保險章程均照英例辦理務臻妥善　諸尊光顧請至南北行街六十七號門牌本公司總寫字樓投保外埠則由代理人接辦仰祈　留意不勝欣幸此佈

光緒廿八年結月十四日　司理人　郭卓雲　薛幾楠　謹啟

洋樓出賃

啟者茲有新建洋樓一座在本港摩羅山西摩道門牌第一三五七號共四間以上各屋俱三層洋樓均照潔淨新例造妥無碍內有大天井四圍通風如合意租賃者請問中環大道三十五號榮昌玉器店便知或就近間隔隣九號潘寓取匙引看亦可

光緒廿九年六月廿一日　西摩道潘寓謹啓

臺灣銀行告白

啟者本銀行總寫字樓設在台北實備資本金五百萬員今分枝本港日本通商各埠專做買賣滙兌附揭銀兩生理藉將本行利息列左

十二個月期週息五厘算
大個月期週息四厘算
三個月期週息三厘
日息計週息二厘算

貴商賜顧請移玉步到中環皇后大道勢羅號即都參厘街花旗西店對面本行寫字樓西商是問

光緒廿九年四月十五日　臺灣銀行司理人謹啟

告白

啟者本公司定於華六月念五禮拜一日十一點鐘遵本公司章程第十九欵在本寫字樓平常叙會凡屬股東懇為預期光臨雅叙特此週知

光緒廿九年六月十九日　泰安船務有限公司啓　司理人余翼庭

旅順起卸快捷

旅順口為海運陸運絕大碼頭近與奉天吉林黑龍江相連通俄德英法諸國故商務日形繁盛船貨紛出其途惟俄例與他異多未識其門徑至貨物起卸轉運時虞損失相延弟現承充鐵路輪船公司委派包辦包卸頗蒙稱許特准弟充各輪船之代理人若蒙　貴大行號　諸大客商委弟代理凡小輪船大躉小工一呼立至起卸迅速或代入倉棧或代運內地所需妥當蒙　惠電示

A CHEUNG, THE CHINESE EASTERN RAILWAY CO. SEAGOING SERVICE, PORT ARTHUR 此佈

光緒廿九年六月初八日　旅順大清東省鐵路輪船公司　起卸賬房蘇廷[illegible]謹啓

宜安洋面火燭保險有限公司告白

啟者本公司實備資本銀一百萬員專保內地外洋輪船帆船及貨物來往中外香港口岸無洋面意外之虞並保火險凡屋宇貨倉傢私貨物等件火險章程均照英例辦理　諸貴商光顧請至南北行街十四號二十六號本公司總寫字樓外埠則由代理人接辦[illegible]欣幸謹佈

癸卯五月初七日　司理人[illegible]

張大鵬白濁丸

祖傳生聯經驗秘藥

此丸治白濁食酒血沙淋尿管刺痛濕熱下注輕症一服全愈重二三料收功請來送下午謂五毫上環大馬路門燈籠棧左便

提防影射張大鵬

有假冒分枝冒認氣服我字派影射招牌觀人不在街市口是在上環大馬路二百十七號近興理領一間

[illegible]

航安輪船有限公司催收股份告白

啟者本公司定造之輪船將近工竣開辦在即日前諸君所認之股份請早日將應交之股份銀并撈回定股收條到寫字樓轉換股份票據是荷此佈

光緒廿九年六月十四日　航安輪船有限公司啓

航安輪船有限公司告白

啟者本公司各股東公舉　賴智千翁為總理銀兩人此佈

光緒廿九年六月十四日　航安輪船有限公司謹啟

航安輪船有限公司遷寫字樓告白

啟者本公司寫字樓遷往德輔道中門牌第二百四十五號三樓此佈

光緒廿九年六月十四日　航安輪船有限公司謹啟

三榮興煤炭店

啟者本號有新到砂㕑觀音梨油炭天巴山大煤常有各國上等洋煤發客價甚相宜交船快捷　貴客光顧請至德輔道中門牌四十八號式樓面商可也

壬寅年五月廿[illegible]　[illegible]謹啓

中國通商銀行

啟者本銀行上年欽奉　上諭設立招集商本銀五百萬両另戶部撥存銀二百萬両遵奉戶部附存銀壹百萬兩先在上海設立總行並已在北京天津烟臺漢口廣州等處設立分行茲又在香港設立分行定於本月初一日開張交易將來各處通商省埠續行分設至以上已分設行各處有進出滙票電報滙兌及附揭匯票並有穩當物業欲按揭銀兩一切交易妥當無延悞阻滯之虞儻富有商殷戶欲附貯銀兩出入利息格外相就至附期長短一切請移玉到本行面議此佈

辛丑年元月初一日　中國通商銀行大班律打啟

頂靚水仙花

啟者小號屢年選辦漳州頂大雙托水仙花運到港地消售以來蒙諸君光顧選買到港如荷惠顧請移玉到和興西街錦德泰行定取是幸

光緒廿九年六月初一日　廈門鄭寶仁謹啟

巨民大藥房

精製靈效膏丹丸散

貴客光顧請看龍蘇什塔為記

刀傷止血藥水　皮生各症藥水　陰陽惡瘡藥水　砂淋尿淋藥水　血淋藥水　小便常急藥水　止戒烟肚痾藥水　男婦痢疾藥水　癖瘧疫癥氣藥水　止痛各症藥水　金歐牛蠍藥水　風痰迷塞藥水　白濁各藥水　白濁檸檬精　白濁藥丸　白濁藥水　白濁藥油　白濁藥散　洋薑精　薄荷精

羊吊癲藥水　浸痔藥水　搽熱痱藥水　遺精洩夢藥水　保牙藥水　男婦止疴藥水　搽小兒火瘡藥水　肚逆嘔血藥水　莽行嘔血藥水　萬應癘疫藥水　培補小兒血氣藥水　小兒咳嗽糖水　別色子味藥水　洋菓藥水　噎食消滯藥水　暈浪平安藥水　寧神安眠藥水　色思病花柳藥水　戒烟藥水

理口藥膏　花柳三角風藥膏　辟蠍藥膏　小兒胎毒火瘡膏　肥壯麥液膏　止咳甘卯膏　最香紅牙膏　桂花香味紅唇膏　生肌拔毒膏藥　立止頭痛膏藥　追風膏藥　刀傷膏藥　玉容散　治臭蟲藥散　八寶金蓮散　小兒作出牙藥散　小兒胎毒各症散　乾水止癢散　發冷藥散　脾濕發熱利水散

好時洋行沙露面打澳門火燭保險燕梳公司告白

啟者本好時燕梳公司向在香港開設多年今在澳門設立分局由脈珍公司代理專保岸上各屋宇舖棧貨物傢私等件無火燭之虞倘有賠償極為快捷所有規矩悉臻安善　諸尊光顧請移玉至澳門龍嵩街第二十六二十八號門牌脈珍公司本分局代理人或脈珍公司買辦李沐生翁面議價甚相宜此佈

壬寅十一月廿六日　好時公司謹啟

好時洋行沙露面打火燭保險燕梳公司告白

啟者本行代理利露面打燕梳火燭公司專保岸上各屋宇舖棧貨物傢私等件無火燭之虞倘有失慎賠償快捷規矩安善　貴客光顧請移玉至大道中門牌卅五號榮昌號二樓本分局內與梁輝南翁面商便是

光緒廿八年十壹月廿六日　好時洋行謹啟

灣仔鄧立亭貨倉出賃

茲有小號倉廒出賃貯寄貨物均屬合宜倉臨水滸甚便上落[illegible]

光緒廿八年十二月初八日　灣仔鄧立亭貨倉謹啟

超避有方

余前貿易天津漢滬多年屢欲不就幾於血本無歸已亥秋見　寶山氏先生乖寓上海其門如市余爲多臨余即踵門求其相命先生判云八利東南往有功也不利西北其道窮也余信於庚子春初往南販貨獲利為難賈秋間天津遭變幸免災禍此先生彰往察來驗然趨避有方之妙算也余恰是旋梓客旅聞報知　先生客冬返粵今寓本港上環大馬路寶盛首飾店三樓設館面橫門上余念當言感戴於懷無以報德故聊贈片言以登報隨而舒蟻悃為

鐵城林燦榮頓首拜啟

富榮匯兌積聚按揭兼貨倉有限公司告白

啟者本公司實備資本銀壹百萬員專做匯兌積聚貨倉按揭生意出入銀兩利息公平所有章程均極妥善　諸尊光顧請至大道中門牌壹百七十八號本公司總寫字樓面議是荷

光緒廿九年四月廿五日　總司理人余澤生　李百臻謹啟

同益延壽及火燭保安兼按揭匯兌積聚有限公司告白

啟者本公司實備資本銀一百萬員專保省城香港澳門及各埠口岸火燭兼意外之虞所有章程極其妥善利息優厚兼辦小呂宋及省港澳匯兌銀兩　諸尊光顧請移玉至德輔道西門牌第一百七十二號即金魚巷口本公司總寫字樓外埠則由分局總理人接辦仰祈留意不勝欣幸另備有延壽生財會章程請到本公司取閱便知詳細此佈

光緒廿九年六月十一日　總司理人劉孟平謹啟

同益公司延壽保安須知

本公司兼辦延壽保安無論男女貴賤及船上人等均可保受特擬新章兼保婦女之法與泰西專保男子者有三利焉為子者不妨為父母作長生之計為丈夫者不妨為妻妾作積蓄之項為人父母者亦可以作兒女婚嫁之資諸君以為然乎請閱規條便知非可逾也一凡保延壽燕梳議定限保五年為期無論做何生理者均可保受一凡供保費之法每員第一年例供保費銀二十員以後二三四五年每年供銀七元半總共例供保費銀五十元倘遇要需隨時亦可借回銀七成一經在本公司買保者或被人暗害或自尋短見遇此意外即照例償所有備細章程列明部內諸君光顧請移玉步是荷

光緒廿九年六月十三日　總司理人劉孟平謹啟

同益公司延壽保安醫生須知

啟者老醫生陳君炳南前在港濟世四十餘年諸凡臨症藥到回春不啻萬家生佛至今猶覺口碑載道其授男約生先生盡得家學淵源叢時在港繼志行世亦經十有餘載後因出外遊歷所經各埠救活甚多中西人士遠邇馳名今由花旗旋里故本公司特聘　先生主理延壽保安尊席如蒙在本公司買保延壽者倘或偶沾微恙均可到本公司診視分文不敢領受如請往診視者祇取轎金矣本公司專為利便投保者起見并無限制之意如或別請名醫亦聽其便此佈

光緒廿九年六月十四日　同益公司謹啟

告白

啟者河南沙頭鄉康公主帥廟歷年七月建醮恭祝康公真君千秋寶誕往來士女如雲喜認主會者亦屬不少凡各善信誠心認主會必須請到本廟公所登名掛號寫回收單乃得　神功實受本廟向無發部往外沿綫等弊近聞鄉內有無恥之徒假冒本廟值事攬收代做專為射利瞞騙神功殊屬神人共怒可惡之極也凡各善信者切勿受愚特此佈聞

癸卯年六月初八日　河南沙頭鄉主帥廟值事等謹啟

廣昌海味京菓

啟者本號承辦金山各埠京菓海味臘味各款箱頭雜貨其貨極至精美其價尤為相宜遠近馳名童叟無欺　貴客賜顧請移玉到上環大馬路門牌第三百六十一號面商是荷

光緒廿九年六月廿二日　香港廣昌謹啟

買船告白

啟者茲本公司買受帆船一隻船名雲南船上係私船牌什物一概俱全准六月廿四日在本公司寫字樓交易如雲南帆船有欠到各號貨賬揭借等項俱歸賣主支理與買主無涉此佈

光緒廿九年六月廿二日　買主和順輪船有限公司啟

退股告白

啟者油蔴地新填地街門牌第一百一十八號益利店乃係舊銅鐵生意原日譚合成堂與梁系彪同做今我譚合成堂志願別業願將名下之股份頂與黃同順堂承受准於本月廿八日交易清楚所有益利店欠到各行賬項等件但交結清楚并無欠到別人貨項揭借會項等數一概支易之後益利店如有欠到別人賬項揭借會項生意盈虧與退股人譚合成堂無涉特此聲明以免後論

光緒廿九年六月廿三日　退股人譚合成堂謹啟

仁安洋面火燭保險有限公司告白

啟者本公司時常有銀出揭利息相宜如有貨物按揭者請到本公司寫字樓面議是荷

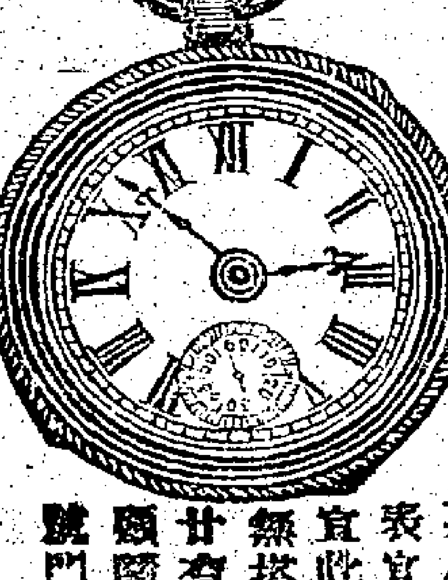
光緒辛丑年五月二十日　總司理人陳戩穀謹啟

同益公司積聚生財須知

啟者本公司兼辦積聚生財會一每會每月供銀壹員供以拾年為期遇閏月在內得回本息銀壹百八十員一每會每月供銀式員供以五年為期遇閏月在內得回本息銀壹百五十員利息優厚備有詳細章程列明部內諸君　光顧請移玉步是荷

光緒廿九年六月十三日　總司理人劉孟平謹啟

上好金鏈時錶發售



啟者本行常有新到各款金鏈時表[illegible]頭金亮表正夾板其馬表兼兩面帶面[illegible]士表宜拿其馬表[illegible]相宜此[illegible]士表[illegible]無搭附別家[illegible]由本行代售廿有餘載內外馳名貴客賜顧請移玉至[illegible]利街第五號門牌本行採買是荷

利地架洋行謹啟

乙未年七月初[illegible]日

馬房告白

敬啟者本馬房設在跑馬場黃坭涌即舊東山牛房常有新式時款雙單馬車出租價甚相宜馬車之馬高大軒昂配合適宜凡駕駛安坐均能如意所僱之馬夫俱極善御且招呼妥當更設有德律風在皇后大道中二奶巷口昌隆珠寶玉器號內以便德律風一百六十六號　貴客賜顧隨時即可車馬臨門矣

癸卯年元月初六日　本馬房謹啟

安洋面火燭保險有限公司告白

啟者本公司實備資本銀一百萬員專保各通商口岸輪帆船隻并本港屋宇餘貨物無意外之虞倘有失慎賠償快捷規矩安善　諸君光顧請至德輔道西門牌第一百二十三號本公司寫字樓是荷此佈

光緒廿七年正月初五日　正司理人吳秀生　副司理人余竹生謹啟

咸比打蘭士亞蘭的火燭保險燕梳公司告白

啟者咸比打蘭士亞蘭的火燭燕梳規矩安善賠償極快倘蒙　貴客光顧請移玉至中環[illegible]面議或請到上環大馬路[illegible]火燭燕梳內分局內[illegible]玉泉面商便是

光緒十九年八月初四日　代理人[illegible]燕梳謹啟

法京於倍火燭燕梳公司

啟者本行代理法京於倍火燭燕梳公司開設六十餘年資本[illegible]現多至九拾[illegible]中國保險[illegible]貴客光顧請移玉至中環[illegible]面議便是

[illegible]洋行謹啟

驗海面水漬事務

譚馬士賀兒曾在得忌厘士公司為船主多年今敬告各船務商業公司由本日起自行設立寫字樓專代查驗海面水漬事務現暫在香港大酒店光顧者請往問T.P.HALL便妥

一千九百零三年六月十四號啟

始創自辦鋼鐵製造正宗

啟者小號廣昌專辦各埠皮鞋拖鞋洋鞋價貨[illegible]突花樣翻新貨本最[illegible]老香江[illegible]通商口岸及中國內地[illegible]中環威靈頓街門牌一百七十二號[illegible]并自辦天平[illegible]上海烏珠新加坡[illegible]南莊草鞋粵東省城[illegible]桑寄生中外各款花卉拖鞋面日本拖鞋[illegible]

癸卯年閏五月廿四日　廣昌號謹啟

啟者本銀行上年欽奉上諭設立招集商本銀五百萬兩另一頁

啟者小號原年創辦[illegible]州

殯葬之作工稱說唐勝有晉現因作工身外無長物故草草殯殮將來若積得工金定必建竪圍欄于墓上以示紀念及驗屍官傳唐勝到堂訊據供與該女子相交質屬知心因同機作工相識已閱十五個月隨後該女子遷往別處寄來一函內無住址覆答無由隨後又寄來函始知住址千往見之該女子嘗兩次求我成婚我因在中國已聘有女子當告以實情不能重娶于別後該女子乃吸煤氣以圖自盡幸遇救還于已多方勸慰不料又遷別處終至自盡與會及此惋惜殊深驗屍官曰爾二人有無苟合事唐勝曰斷無此事慎勿亂言致玷該女子聲名該女子乃貞潔自持也驗屍官因填爲自盡唐某乃欷歔而去人傳唐某乃某教會人或問某教士曰唐某若娶該女爲妻可以救回其命又犯教中一夫一婦之例今不肯娶已遵照一夫一婦之例又等于坐視其死而不救于理孰得孰失某教士答曰死者自死也于人何尤

是耶非耶　某西人論鼠子及疫症事登於印度報有云現香港極力捕鼠而每年鼠子亦有如許之多可知生生不已謂鼠子易有疫蟲大抵嫩鼠居多而老鼠或少傳染未可知也有又某甲云香港捕鼠不遺餘力若謂鼠子捕盡而疫則無吾不信也敢謂鼠雖絕而港中疫蟲不能絕然則捕鼠何謂耶若無鼠而仍有疫則多鼠而疫自少矣想疫蟲必有常川漫延之處如鼠多則疫蟲必少若捕鼠過甚鼠少而疫蟲轉多及其充塞人必傳染若香港鼠多或可望疫蟲漸少

例局新員　憲報載十三號定普樂爲定例局員承乏蘇榮之職惟仍候英皇批准乃可施行

〇天台風雨　天文台報章七月份寒暑表最高之日是三十一號九十二度四最降之日是十八號降至七三八是月有雨共二十一日得雨十一寸一分七颶多從東而南疾行之風每點二十五米零四

府案　哥頓沙臣及新界差人往蚺魚門村見村人一隊賭博寶字差至遠踴惟拿一人及其去也村人以石擲之幸無傷害將其人交府官研究判罰二十五元

遏米豐稔　三號積角黎晤士報云積角聚穀米甚夥米出口稅有十五萬該處本歲雨水調和尤勝往歲〇二人觸雷　禮拜四晚在省城太古洋行所雇之操工二人在河濱艇上操工是時雷雨大作此二人被電火烙傷斃命二屍墜海竪早撈起面目黧黑〇俄人戒嚴　俄國叛黨紛歧俄政府有密諭着各處緝捕遊擀凡有鐵路等處有集議者必驅散之又命火車中人如見有形跡可疑之人卽將車折回道途有形跡可疑之人亦卽拿解又諭各晝司關見有乞丐或小童可疑者拿交捕房拘押俟地方安謐乃可省釋鰳酒樓飯店有可疑者封閉之凡有私家屋均封閉司閽當站在道上亦不准人從騎樓眺望

革命黨絕命詞　北京拘拏之沈藎已於初八日流血今得其絕命詞四章照錄如下〇獄中鐵鎖出郎當宣武門前感北堂菜市故人流血地五忠六士共翺翔〇誰把堯東今斷送中朝從此失陪都瓜分已是目前事執政曾觀圖說無〇五洲公道未全絕爲我傷心誄諫章驗疫管關新密約禍端小醞與鍾則〇今年三十有一歲贏得浮名不値錢從此興亡都不管靈魂歸去樂諸天錄國民日日報

日必勝俄　十四日倫敦士丹達報接天津訪事電云俄人中紛傳東亞地面久必有戰事惟人料俄國與日本交戰日必勝俄因日本軍火糧食較于俄國尤爲不備云〇書目照登　大學堂學生譯書一事已誌本報今訪得其書目登錄于下　已脫稿者　法理學問答　經濟學問答　日本地理問答　萬國地理問答　日本歷史問答　萬國歷史問答　以上皆青木恒三郎編輯者　普通日本地理問答　普通世界地理問答　嵩山堂編輯者　未脫稿者　東洋之偉人　著作未詳　經濟汎論　池袋秀太郎著　倫理講話　元良勇次郎著　心理學　仝上

龍州要聞　本館接駐龍州訪事六月十一日來函云離鎮南三十里之上下石地方多產八角村民藉以營贍近年油價高昂獲利頗厚故附近各村富戶不少游匪垂涎久矣但以該處迫近防營且有自顧團勇多名防守未至踩躪近忽有人向各村打單勒繳行水五千元限期交兌否則寸草不留黃分統營高在怨祥聞信立派何弁帶勇前往防堵想必可保無事也〇日前營頭廋又復被劫竟至擄及小孩一月三次近在咫尺官府竟若不聞見者故局桃賓易之報卽堤期亦不敢來往市面極形冷淡〇岑雲帥派來查辦要件之李夏二委員日昨經已抵龍現在暫寓龍神廟聞李不日仍須再往別處幷晰順卽留明云〇署任提督黃軍門年老多病常患氣痛之證恐誤軍務曾函致督撫力辭厥職聞雲帥有電慰留故仍帶病治事所以毫無新政也

俄建砲台　[illegible]北京相息云俄[illegible]聚會後俄政府決[illegible]海口建築砲台工程[illegible]撥十三兆盧布爲之〇[illegible]人數　西六月份本港[illegible]人數計每千沾十七名七〇報疫　二十三日午前二十四點鐘報疫三名是午報疫有一千三百九十五名

電報譯錄

勞打電音十三號電云美國漁船一艘在俄拿打伊旦埠左右被俄拿打征稅船放槍二十餘響擊之漁船受傷甚重幸無傷人〇九月一號起凡丹國[illegible]

國亞毡太等處糖斤不准進英國海口〇波路根最近消息云該處情形甚慘叛黨向東滋擾在附近文拿士打處與官軍鏖戰〇英外務部大臣蘭士富在上議院云政府關切路波根情形〇蘭士富在上議院云談及北京殺維新黨事英政府出得查上海維新一黨有自認罪否〇俄皇降諭授鴉利士甫提督全權統轄遠東事宜將來所有遠東事情皆歸俄京額外議院主理黑龍關東等處事務俱由辦理

特電

省佛鐵路築至瓜步汎一段因洋工司與小工滋鬧卄三日未能開工又五眼橋亦因洋工司與小工鬧事一時各小工不服紛紛擾亂已函請李總辦分別派勇馳往彈壓矣

此天時如有感冒甚覺煩悶此等症不可輕視詹巴倫止咳藥水效驗如神
威建藥房代售

輪船拖帶餉渡

茲者開設單水口暨和隆記餉渡輪船拖帶每逢雙日由單水口往省城準十二點鐘開行單日由省城返單水口準三點鐘開行順搭勸樓甘竹外海江門新會雙水口河村司前牛灣田邊輪船快捷各步更有巡馬駁艇接濟妥當本渡多用童兒火伴居然服事咸宜更加茶烟常便食物俱全　貴客出入利便　貴客光顧請依期無悞
光緒廿九年　六月廿五日　單水口暨和隆記謹識

聲明告白

啟者中環咸街門牌三號益豐二樓隆記裁縫生理原日係益豐與鄺煥全做至六月初一日滿盤清算不做倘有假冒隆記字號往各號取衣服來做不干隆記之事幷前日益豐立有担保隆記帖一張存於各號至各號出後須出視爲廢紙特此佈聞
癸卯年　六月廿五日　中環益豐告白

收買舊報紙

如有家藏原印清議報第九十一號九十二號者請交到本報定當重酬此佈
癸卯年　六月廿六日　本報謹啓

賠償快捷

啟者小號向在大道西門牌八十號地下開軒九散丕其昌鐘表生意因本月十七日下午五打半鐘被二樓同祿璡累所有貨物盡行[illegible]濟幸在三井洋行明治燕梳公司購有保險該公司大班及經手人朱松初翁等辦理賠[illegible]號共銀一千員卽蒙如數賠回幷無拖延可見該公司善利便商務特誌數言以表其德俾諸尊[illegible]知其妥當快捷也
光緒廿九年　六月廿三日　[illegible]濟軒　丕其昌[illegible]

水島洋行

啟者本行專辦各款正色煤炭發客價甚相宜　貴客光顧請移玉至中環都爹利街門牌四號面商可也　此佈
光緒廿九年　六月廿三日　水島洋行謹啟

占罷倫腹痛吐瀉痢症藥水奏效如神且堪適口天下藥品從未有此效驗非虛譽也確有可靠者家居之人當備一樽
威建藥房代售

凡小子初患霍亂宜剋即治之爲父母者恐或忽之於暑天尤甚宜備存此藥以待不時之需其妙品無有能逾此者
威建藥房代售

Van Houten's Cocoa

溫厚頓穀糕粉

溫厚頓所製之穀糕粉味美性和開胃消食寧神壯顏能令人強健用水冲調融化甚易誠爲養生中之精品也而且價值相宜遠勝他粉各處皆有寄賣請嘗試之

華美合商公司告白

新到麵粉　桔嘜　長命嘜　金錢嘜

啟者本公司常有麵粉洋參洋燈留聲機器各等機器農具起造鐵器鐵床帆布床洋杉板木及各色顏料金山毡布疋各色絨嘜頭火食首飾金錶時表上好單車地球嘜鐵磅縫衣針車大小救旱水機器玻璃各色綫畫雪櫃綫笠彩手巾襪各色花露水香梘電鐙電暖爐果洋燕樹膠鞋皮鞋什色油漆洋烟仔烟絲等各貨辦俱全　請移玉或行信至中環新海傍得記利士甸顧對面康樂道門牌二十號二十一號面商所有定貨各事無不格外誠通融辦理妥當此佈　本公司所沽出之麵粉每包計同低紀佣港銀一仙另樣貨每紀佣銀五厘算
癸卯年　三月念八日　香港華美合商公司啓

廣和公司洋煤

啟者本號專辦各港正色洋煤發客價甚相宜　貴客光顧請移玉至中環昭隆街門牌第十四號面酌可也　此佈
光緒廿九年　六月廿五日　廣和公司啟

青洲

紗綿坭有限公司

砵倫紗綿坭

桶載淨重三百七十五磅由局出貨價四員七毫五先　袋載淨重二百五十磅由局出貨價二元八毫五先　製造局在香港澳門兩處　在香港深水步局內兼製水槽筒瓦磚瓦火爐磚火爐坭等
總司理人新旗昌洋行啟

美國女醫生林華氏

啟者本醫生專理內外大小方脈兼脫牙婦科月經失調子宮欠和胎產接生奇難等症現寓港重慶戲園側寶慶坊門牌第十壹號安勝公司三樓專誠應召不拘早晚均可到本醫室掛號依時診治特此佈聞
癸卯年　六月廿五日　醫生林華氏謹啟

太古洋行

倫敦藍加射火險　雷亦時千除火險　四川天公司火險　於仁公司火險

太古　B S　水火險公司

幷別列殊地科倫水險

中國各處火險燕梳俱受投保除通商埠外所有內地幷港口招人承辦代理

普益公司叙會告白

啟者本公司各股東經於本年六月初十日十二點鐘在永樂街門牌第一百零四號總寫字樓額外叙會在場各股東皆主將本公司生意收盤並立香港本公司之首總理人陳愛亭先生爲辦理收盤事宜人茲擬於本年六月二十六日下午兩點鐘在永樂街門牌第一百零四號本公司總寫字樓額外叙會將所主本公司生意收盤並立香港本公司之首總理人陳愛亭先生爲辦理收盤事宜人之議定實舉行凡屬股友屆期務祈　光臨幸勿吝玉是禱
癸卯年　六月念三日　承總理命司理人李友山啟

義記煤炭

啟者本號專辦各港正色煤炭發客價甚相宜　貴客光顧請移玉至中環興隆街門牌第十四號面商可也此佈
癸卯年　六月初四日　中環興隆街義記啓

尹文楷醫寓

在得昌街[illegible]徐善亭[illegible]館右邊[illegible]在東利街上舊門牌五十四號[illegible]

選錄京報

江西道監察御史周樹模奏參廣西提督蘇元春摺　奏爲武職大員營私尅餉養寇殃民請　旨飭查嚴辦以肅軍政而除匪源恭摺仰祈　聖鑒事臣維廣西兵事之起已及年餘始蠢動於沿邊繼蔓延於內地零星小股出沒不常雖非有巨憝大奸如金田洪楊之比乃以撫臣視師曠日持久竟未成功豈盡師不武而臣不力哉揆厥所由皆因廣西提督蘇元春所部各營與匪爲一氣貫聯絡根株盤結遂至於滋蔓而不可圖也查蘇元春督邊防二十五營計萬二千五百餘人額糜餉五十餘萬通計近二十年幾及千萬受任如此之重費餉如此之多原期保衞生民綏安邊境乃自提督移駐龍州以來滇粵各邊日苦游匪擾害浸淫及於內地戶口逃亡老弱轉徙千里爲墟此卽責諸提督以治軍之無效已屬咎無可辭況其縱兵庇匪爲萬目所共見萬口所共傳乎臣聞該軍二十五營缺額大半張甲李乙止存空籍卽僅留一二營哨亦復經年累月不給餉項往往飢軍乏食脫巾狂噪無以應之則暗中授意令其打單爲活初猶明火執械漸乃白晝橫行甚至號衣者不可勝計時或累月離營拜會發財仍復歸營或歸不逾時又復出營行劫變幻離奇不可思議姦淫搶奪習爲故常前年該營官阮朝宗之子搶掠過客烟土銀物迫令其挑夫肩入營內其他如捉人勒贖打村劫市時有所聞沿途各屬人民痛恨入骨呼籲無門上年該軍營弁周兆月在寧州境內糾衆屢行搶劫經地方團練格斃該提督竟敢電致兩廣督撫臣以該州擅殺爲言營官鋪福與私鬻軍火被滇軍拿獲有據咨行詰難該提督悍然不覆仍令弁帶如故潯州提標私運軍火之犯經梧州協電稟撫臣王之春查係蘇元春族姪訊明正法近瀉關搜獲軍械中有蘇軍號衣其爲兵匪一氣灼然無疑至滇之皈朝黔之興義粵之河池先後克復以及各路戰陣所獲賊囚十有八九係健字桂字等營弁勇幷有公文號衣暨邊軍各員與匪往來函件各疆臣責問函電交馳該提督均置之不理惟孳孳於滇之鹽井粵之鹽田湘桂之田畝房產惟日不足全置軍事於不顧今廣西沿邊各處人迹稀少榛莽塞途內地諸郡亦蹂躪大半民不聊生推究禍端實因該提督以扣餉之故而不能不縱兵以縱兵之故而不能不庇匪遂便難發於邊軍毒流於全省兵匪既無所分故勦撫兩難得力是則該提督之養寇殃民辜　恩負國自喙奚辭　國家多故每於臣下過失多所矜全務存寬大以致文武官吏恃　天地覆載之仁敢爲一切而不顧卽如文官剋民武官扣餉迭經　嚴旨通諭而各省之積習未滅軍營之積弊未除至於蘇元春以專閫大員公然縱兵爲匪貪橫自由更屬無忌憚之尤爲國法所不貸擬請　欽派公正大員嚴密查辦治蘇元春以應得之罪不惟激厲戎行亦以儆動天下現當修明軍政之際必以肅綱紀明賞罰爲先臣職司糾彈未敢自安隱默謹繕摺密陳伏乞　皇太后　皇上聖鑒訓示謹　奏奉　旨欽此

羊城新聞

按察抵省　新授臬司程雨亭廉訪儀洛乃浙江山陰縣人丙子舉人丁丑進士于月之廿一日抵省廿二早登岸先進皇華館公署○總董將回　粵漢鐵路總董張弼士觀察上月出京玆聞日來已抵上海俟月之杪附搭輪船至港然後遄返羊城

師韜籌筆　潯州訪事專函云岑帥現駐潯州因前敵戒嚴城外城梁皆編紮兵隊防守甚密所駐行轅四面派兵環守以備非常觀此赫奕軍容森嚴壁壘藐茲小醜何難指日蕩平耶○岑帥調鄂省武建軍來粵命鄭蘇庵觀察統之西上已紀前報現武建軍只到六營餘尚有二營未到鄭觀察飭中廣兩協遴選武弁十二名爲隨營差官日昨中廣兩協已選定十二人列單呈上觀察仍候武建軍到齊然後移營西上云玆將武建軍各營官錄下　督帶武建軍右旗等營補用知州沈麟同　左旗第一營守備何豐裕　第二營千總錢勝濟　第三營守備何閬龍　右旗第一營武備學生李成業　第二營把總丁紹起　第三營選用州同葉芳林○候補府程道元當在梧州入謁雲帥時面陳西省官場積弊幷條陳事宜雲帥卽委署梧州府事嗣恐其言行不符難勝繁劇到任未及一月卽爲雲帥徹任○又潯州函云安勇營管帶宋尙傑前因病回潯就醫岑帥以其擅自回潯未曾稟報大爲震怒卽飭兵逮捕值宋不在家將其家屬拘押後潯守力求岑帥謂宋爲軍營得力之員宜爽瑕錄用乃帶宋往見岑帥意遂釋然卽委宋帶兵百餘人前往慶遠效力摘去頂戴以示薄懲其所部安勇已委別人管帶嗣聞宋所帶兵百餘名皆新募者行至象州與匪相遇交擊一陣互有損傷○有麥錦聯者以控賄非誣等情赴稟督轅昨奉批云前據該監生控陳遊擊罠傑押勒贖業經批行查究尙未據該縣稟覆仰廣東按察司飭新安縣查明所控得賄各節據實稟覆察奪一面將本案驗訊情形通詳核辦毋稍徇延

中外新聞

地球新說　近地學家謂地球南北極有軸旋轉不已故地亦轉動未息近日有人謂兩軸轉時晷偏移其方位三十尺格致士丹拿謂使其轉動者冰雪爲之現聞國家天文會擬在南北極度表高處多設住所以驗兩極之轉動云[illegible]於計地殼初凝時到今之歲月幾何格致家議論紛紜無一意見相同者計地球初時爲融成一團之大熱流質冷與漸冷成硬殼一層則須一千兆年始能[illegible]

凝結現在石殼之厚格致士奇利雲云以地面上之熱度而計一百兆年後便有石有生物最近格致家太咽則謂十兆年便有生物一時各格致家皆謂其數太低有人計地球之重謂借全球爲水質以五倍半伸之便得其數是以六爲首位連數二十一位即得其頻數也所差者數百萬頻而已以上各說其理亦近惟地心是何物衆說紛歧莫衷一是各國格致士苦心測度只計得寒暑針落地內每深六十尺則陞一度則地心必是烈火若是以地球之大地殼之厚而計寒暑針下不遠便陞到火之熱度則吾人是居於最薄皮之一大火球上此火球以火山爲出氣烟筒者豈不太險然亦有人以地震表而計謂五年前日本之北地大震死者三萬人當時英京之地震表亦知之則地之殼非堅硬如鋼者其震不能相應至如是之遠兼之園潮水往來日月吸引更知地球是實心且堅如鋼否則吸力之大勢必吸破地球不過有幾處其石尙是流質未曾凝結故有時發爲火山是因壓力未足亦未可定此可以破地心是大熱流質之說即人謂山水由地隙漸浸淫至熱處發爲汽無處發洩遂如甑之綻裂發爲火山之說亦不足憑矣初入塾小童皆知兩極徵平今人計得北極之平面大於南極人謂水面平滑不知印度賓哥路灣之海水高於印度洋三百尺南美州之西岸太平洋水高於東岸大西洋水二千尺蓋因印度之雖美利也山與南美州之晏地山吸力所致也地面上有生氣一層包裹以養萬物惟無人能測其厚如何人若昇至五英里則呼吸不繼而死只能借流星飛近地面上之氣則磨擦生長光而計初有人謂二十七英里厚後有人謂四十英里今則有人謂一百英里然究未知其實數也愚謂西人之科學問如化學光學電學醫學種植等皆確有據可徵惟電學則僅知用何物料便可生電而生電之理尙無人能言至於天文地理之學皆格致家臆斷而得故衆說紛紛日新月異固不能盡足前人之說而非今人亦不能盡是今人之說而非古只擇其近理者信之而已故各人九有見地皆可質諸同人按西人謂地球繞日之行徑爲橢圓形北極一年只兩日見日者六閏月不見日者亦六閏月南極亦然惟見日之時與北極相反故寒暑亦南北全相反此所以成四季也地學家云地球之圓大二萬四千九百零二英里距日則九十二兆零五萬四千英里若謂南北半球互偏近日則熱遠日則寒不知以地球之大而計遠近所差者總不過四千英里外譬如折英里爲分則地球之大爲二十四丈九尺零二分距日爲九萬二千零五十四丈則所謂遠近之四千英里亦僅如四丈耳其寒暑之甚未必若是之甚也又如山高則終年積雪乘輕氣球高至萬餘尺則寒冷不堪是愈高愈寒也又如暑天非日日皆酷熱清涼者亦有幾日准此則以離日之遠近成寒暑其說似不足信而地心是火之說又似可憑矣愚意度地面上之寒暑乃由包裹地球之氣爲之地面水旣能爲日月之吸力成潮則氣亦可因吸力而凸故日行近此度此度之氣必徵凸雖不能如凸鏡之可以取火亦可以生熱也又地球與日相吸引而行必是電力地球是一大發電具地內所藏之物多生電之質而洋海水所含亦是發電之料故南北極是正負二電吸石有吸力而電之吸力更大如以一電線橫過定南針上其針必隨電線而改方位是磁石必非自有定南北之功用不過爲地心南北相通之電力吸而使之耳因譯西報並紓已見用以質諸習新學之格致家　晴嵐山人

日而不先開和平公會雖云兩害相較取其輕者然究屬得其一不知其二非有害無利之善策也洪範曰謀及庶人呂刑曰皇帝清問下民顧炎武曰國家興亡匹夫之賤與有責焉誠以天下無事則已有則大臣不言小臣可言小臣不言士庶可言今東方時勢已迫禍不旋踵非無事之秋也同舟者汎乎中流風浪滔天死生呼吸雖秦越肥瘠漠不相關之人亦有相助扶持之誼況湘食毛踐土具有天良束髮受書習聞忠愛而何忍置人生應盡之義務昭知而不言之愆尤傳曰狂夫有言聖人擇焉湘愚陋昧死上狂言惟王爺裁擇據情代奏則生靈幸甚天下幸甚謹呈

湖北試用府經歷李湘上慶親王請代奏東三省事宜書　續昨稿　今夫英日以切己之利害倡保太平主義於亞洲前年業有聯盟之舉今各國公使均在京邸亟應援而歷一千八百九十九年拉赫平和會議之例請於各國公使曰我中國自拳亂平後深知守舊之非其所以力冀維新去野蠻而進文明之意當亦諸貴國所共見共聞今俄人要我以恭贈主權之約是直阻我新機而欲破壞共保和平之局也如諸貴國見義勇爲允召集列國會同代表者於一堂公認我中國爲獨立自主之國亦保現在土地絲毫不讓於人而我中國循禮尙往來之例承認內地各省照公法通商並先於東三省開作萬國通商口岸以爲酬荅則中國安諸貴國之商務亦安是又利益均沾之道若徒泥甲午庚子兩役以爲黃種腐敗無能任人魚肉漫效俄與布待波蘭之故轍以待中華吾恐困獸猶鬥兵端一啟其結果未卜鹿死誰手而環球將先蒙其殃邇來脫蘭斯瓦耳之於英與菲律賓之於美皆血戰數年之久況我中國地大物博非區區脫斐小邦比乎惟開會之法須預以一定之目的而通告於各國駐劄本國使臣及本國駐劄列國使臣玆擬先通告英日兩國駐京使臣認允開會然後通告美德法諸國使臣想英日既許各國應不致拒即間有一二見拒者照公法祇准力陳其反對之說不能牽制他國委員之自由便此會不得成立也審若是則俄見衆寡不敵迫於公論而廢此私約如前戰土耳其時所締聖司倫夫亞之約因澳英干涉而敗於垂成亦意中事也即或俄怙惡不悛則我得英日兩國之援力各國保護太平之感情而精神爲之一振從茲相俄幸而獲勝固足全我立國之要素萬一事出望外偶有挫失亦儘可無內顧之憂況我仗各國公認之故可一其心力以敵俄先遣袁馬練軍移守邊境乘機進擊而又有英日堅船利礮環海力攻決不至爲俄所敗而以擴充新政上下一心不遺餘力將不數年而收富強之實效則麥孟韓之興法睦仁之霸日威廉第一之強德不足齒數也此萬全之術也若徒賴

俄人備戰　北清新報云俄國於旅順口及其他地方着着爲戰鬥準備已屢誌本報玆得其所報各情如左　一俄國駐旅順之武官現均遷移其家眷又沿遼陽鐵道之居民因戰備甚急均往他處遷徙又營口電報局連接京電謂俄國近不撤兵將不免日俄開戰宜早爲避難之準備以故局中中國人咸將所有重要品均搬運太平廠爲　一於大碌尼旅順口間之中央城子北一英里地俄國已設鐵道支線備軍事之用　一由二龍山至旅順車站間俄國已建砲台十二座工事已完其大半其他於通北斗山間開鑿大爆以爲軍道又於老虎尾以西老鐵山修砲台八座內五座現已竣工其他各工事均夜以繼日忙碌異常觀其燈光燦然頗有不夜城之感焉　一雞冠山有武庫及鐵工場港灣內架設一大棧橋長計七十間餘並有浚渫船時濬其附近海底　一老鐵山北麓三英里之西瀕渤海邊所有鳩灣鴉嘴村之砲台及新市街西方之二要塞亦着着進行其工事並北方椅子山安子之二砲台亦已將次竣工云

狠兇逞忿　金山中西報云某日下午五點三刻鐘保皇會諸友壘集遠芳酒樓爲志士徐君勤旋與餞別盛設華筵陳君啟生亦赴宴忽遇兇徒擊其首鮮血淋漓受傷甚重當即將陳君舁往醫院調理聞是兇者爲誰乃西人堅也即日前曾當中華會館巡丁毆傷巡丁頭目有犯會館辭去之厥後陳君再在丹桂戲院守門至禮拜六晚因其失職又辭去不用堅遂怒氣填胸探知陳君在遠芳樓餞飲因直上樓上以鐵條當頭一擊遂走下樓適有巡差已將其拘拿後又放其逃去當時有二華人追至堅尼街華埠巡差士蔑即將堅截拿禁監候入案提審

○延師演說　舊金山報又云該埠致公堂敬請徐君勤到堂演說發明該堂之宗旨凡屬該堂人皆可入聽聞到堂者甚爲之擁[illegible]

情死案訊　金山中西日報云[illegible]

[illegible]某西人論風子及疫症事登於印度[illegible]

龍州要聞　本館接駐龍州訪事六月十一日來函云龍鎮南三十里之上下[illegible]

俄建砲台[illegible]　北京消息云俄兵[illegible]

香港華字日報行情

陸月廿叁日禮拜陸入口船隻列左

英國火船名燜打布剛　由倫日本來雜貨　順昌洋行
德國火船名米巴接臣　由海防北海海口來雜貨　源昌洋行
英國火船名岐連他列　由倫敦星架坡來雜貨　岐連洋行
英國火船名武昌　由務宿來雜貨　太古洋行
根國火船名衣達巴利　由武治來煤　元記洋行
德國火船名新虎門　由西貢來雜貨　德忌利士洋行
英國火船名海門　由汕頭來雜貨　得忌利士
英國火船名怡生　由上海汕頭來雜貨　大道公司
日本火船名舞鶴丸　由安平廈門汕頭來雜貨　大阪公司
英國火船名阜生　由羊城來雜貨　招商局
中國火船名泰順　由羊城來雜貨　招商局
英國巡艦名亞些于諾　由威海到

陸月廿肆日禮拜入口船

德國火船名甘寧　由寧波來米　太古洋行
英國火船名桂林　由上海來雜貨　太古洋行
德國火船名鐵打杜士　由漢口廈門來雜貨　禪臣洋行
英國火船名顯生　由華達來糖　渣甸公司

德國郵船名沙譚准陸月廿捌日正午開行往星架坡庇能哥林坡謙米德國郵
英國郵船名××准柒月初拾日正午開行往上海日本香山金山郵船
法國郵船名加利富尼亞准柒月初叁日開往西貢星架坡哥林坡孟米法國郵
英國郵船名多力××柒月初拾日正午開行往上海日本香山金山郵船
日國郵船名日本丸准柒月拾柒日正午開行往上海日本香山金山郵船
英國郵船名西伯利亞准柒月廿五日正午開行往上海日本香山金山郵船

往新金山各埠○火船名燕沙　柒月拾柒日開行　太古洋行
往新金山各埠○火船名威都　捌月拾五日開行　太古洋行

往海口海防○火船香港　廿五日下午柒點開行　孖地洋行
往會安新州○火船米昌接臣　廿五日下午開行　源昌利
往上海○火船泰順　廿六日開行　招商局
往海口北海○火船爪刺接臣　廿五日開行　源昌利
往暹羅○火船司馬路　廿五日開行　元發行
往石叻三孖冷洞利歪○火船阜生　廿五日開行　德忌利士公司
往汕頭西貢○火船大利　廿五日開行　渣甸公司
往汕頭廈門福州○火船海澄　廿陸日上午拾點開行　得忌利士
往神戶橫濱○火船和泉丸　廿陸日正午開行　日本郵船
往廣州灣北海海防○火船于要　廿陸日下午柒點開行　孖地洋行
往海口海防○火船加大利臣　廿陸日下午開行　太古洋行
往上海○火船黃埔　廿陸日開行　建發行
往汕頭西貢○火船新虎門　廿陸日開行　德忌利士
往潮州台灣○火船怡生　廿陸日開行　德記行
往汕頭西貢○火船安波　廿陸日開行　舊沙宣行
往星架坡庇能卡刺吉打○火船加　廿陸日開行　太古洋行
往馬些些倫敦上海滑○火船太地亞士　廿陸日開行　渣甸公司
往橫濱神戶上海○火船巴沙　廿陸日開行　禪臣洋行
往廈門石叻庇能○火船壁退　廿陸日開行　順昌洋行
往神戶橫濱鎮江○火船大沙利　廿柒日下午開行　源昌利
往北海海防○火船九龍　廿柒日開行　禪臣洋行
往上海鎮江○火船門司　廿柒日開行　太古洋行
往小呂宋○火船開封　廿柒日開行　太古洋行
往長崎海參威○火船沙和亞　廿柒日開行　成發洋行
往馬些架打爾林保○馬尼士　廿捌日上午開行　北行
往上海○火船岐連他列　廿捌日開行　岐連洋行
往島約○火船亞剛阜亞　廿捌日開行　天祥洋行
往域多利打金山○火船皮亞地士　廿捌日開行　宜公行
往島約○火船巴倫地匯　廿捌日開行　太古洋行
往伊路○火船武昌　廿捌日開行　太古洋行
往神戶橫濱○火船平木　廿玖日開行　大古洋行
往衣路宿務○火船柳南　廿玖日開行　大阪公司
往汕頭廈門台灣○火船舞鶴丸　廿玖日開行　大阪公司
往廣州灣赤坎雷州○火船平安　廿玖日開行　鐵行公司
往星架坡庇能哥林保○火船巴剛地　叁拾日開行　日本郵船
往汕頭廈門蘇木○火船大仁丸　叁拾日開行　大阪公司
往柯地沙○火船衣達巴利　叁拾日開行　德記洋行
往小呂宋衣路宿務○火船拔剛　叁拾日開行　宜公司
往汕頭廈門蘇木○火船大義丸　柒月初壹日開行　大阪公司
往倫敦○火船美利堅尼士亞地　初式日開行　宜公司
往星架坡三孖冷洞利歪○火船亞孖剛　初式日開行　渣甸公司
往上海武治神戶橫濱○火船柿哥打剛　初式日開行　鐵行公司
往神戶橫濱域多利些路○火船安蘇丸　初叁日正午開行　日本郵船
往星架坡三孖冷洞利歪○火船顯生　初叁日開行　渣甸公司
往汕頭西貢○火船金山　初叁日開行　赤成公司
往上海日本溫哥華○火船印度皇后　初肆日開行　昌興公司
往雪梨架羽○火船奄排亞　初肆日開行　劫行
往神戶橫濱○火船常陸丸　初陸日天明開行　日本郵船
往星架坡哥林保亞丁○火船西富尼亞　初柒日開行　成北公司
往島約○火船莫加見　初玖日開行　天祥洋行
往神戶橫濱域多利些路○火船信濃丸　初拾日正午開行　日本郵船
往日本域多利打金山○火船刺麻拔　初拾日開行　天祥洋行
往域多利打金山○火船打甘馬　捌月初五日開行　天祥洋行
往上海日本溫哥華○火船甘勞　初拾日開行　天祥洋行
往上海日本溫哥華○火船他打　拾柒日開行　昌興公司

○省城米市平談

○新公烟價每箱壹千零柒拾五員
○新姑烟價每箱壹千零柒拾五員
○舊年新白皮壹千零陸拾員
○現年新白皮壹千員
○舊公烟價壹千零捌拾五員
○舊姑烟價壹千零捌拾五員
○舊白皮壹千壹百員
○式冬芸冬白壹千叁百式拾員

進得行沽藍鉛白布一千疋　大員九五　本港
又沽五國十顯原布五百疋　五員三五　本港
三井行沽廿號孟米紗五十包　一百廿七員　本港
打的行沽十二號孟米紗五十包　一百零四員五　本港
新沙宣沽十號孟米紗五十包　一百員　本港
太古行沽十號孟米紗五十包　九十九員　本港
又沽十號孟米紗五十包　一百員　本港
參核行沽十號孟米紗五十包　一百零四員　本港
又沽十號孟米紗五十包　一百零二員　本港
又沽十號孟米紗五十包　一百員零六　本港
又沽十號孟米紗五十包　一百員零三　本港
乾泰隆沽一號白米一千八百五十二包　五員四毫　本港
又沽中白米一千二百三十四包　五員零八　本港
又上朴米碎一百三十包　三員二毫　本港
又上朴米碎二百六十包　二員五五　本港
又沽白米糠四百包　二員二四　本港

萬和沽花菇八箱　一百零五員　大茶絲十五包　七十員　本客
又元干貝五箱　四十八員　又小片尤五包　二十八員　本客
又尾孔尤十包　二十六員　又中片尤十包　三十五員　本客
又沽蝦米六箱　廿九員五　又沽蝦米十箱　廿七員二　本客
錦宇號沽灰鮑十箱　九十四員　又大田七二包　二百員　本客
又洋茨米十箱　十五員二　水仙花七十笠　二員三毫　本客
廣聞隆沽蝦米十箱　二十八員　又勿魚十五箱　三十八員　本客
又沽冬菇五箱　九十一員　又沽公魚十箱　八兩　本客
又沽蟹十六箱　卅員五　又沽金菜十包　十三員五　本客
又一辦九十包　三十一員　綠豆三百五包　三員四毫　本客
廣金昌沽川耳十枝　七十三員　又方大茶十包　九十五員　本客
又沽粉絲卅包　十三員五　又沽冬菇五箱　一百零五員　本客
又沽金茶十包　十二員五　本客

光緒式拾玖年陸月廿叁日上午金銀各價行情

英洋每壹零零玖柒五　英國銀紙每元壹零零玖捌壹式五
鷹洋每壹零零玖玖叁柒五　美國銀紙價式五五
法京銀式式捌　法京匯月期單式叁式
勞甲匯單壹百叁拾五員式五　勞甲即單壹百叁拾五員叁柒五
伊江匯單壹百叁拾五員式五　星架坡匯單　無
小呂宋每千加水式拾五員　滬銀式壹五金每員拾員零五
呂宋匯單每員捌員陸　上海匯單柒式柒五
檳城匯單捌拾捌員　舊金山電匯單肆拾肆員
舊金山即單肆拾肆員壹式五　紐約即單肆拾肆員壹式五
紐約匯日期單肆拾五員　大金　每員拾壹員零五
拾足員金每兩五拾捌員五　玖玖五員金每兩五拾捌員
赤字號員金每兩五拾柒員柒　玖捌條金每兩五拾陸員陸
捌玖大金每員肆拾五員肆　鑄錢每百兩加水玖兩陸
生銀每百兩加水拾壹兩式　銀毫每千有加水壹員
光緒每千加水叁拾式員五　鷹錢每百兩加水玖兩壹
省銀每百兩加水玖兩肆　毫銀每千員平換
北洋每千員加水壹員捌　木板每百加水柒拾陸員
吉毫每百加水陸拾壹員零五　日毫壹員叁

船頭貨價

○天祥洋行火船名威多厘廿壹日由橫濱開行往域多利打甘蘇
○昌興公司火船名亞細亞皇后廿式日由橫濱開行往溫哥華
○東洋汽船公司火船名亞米利加丸廿式日上午由小呂宋開行約廿肆日到港
○天祥洋行火船名打金馬廿壹日由打金馬開行往橫濱來港
○昌興公司火船名印度皇后廿叁晚由上海開行約廿陸上午到港
○勿者士行火船名巴仁廿式日上午由星架坡開行約廿陸日下午到港
○太古洋行火船名長沙廿式日由小呂宋開行約廿五日到港
○太古洋行火船名湖南廿式日由衣路開行約廿五日到港
○日本郵船火船名和泉丸拾玖日由星架坡開行約廿肆日到港
○渣甸公司火船名鷹生拾玖日由星架坡開行來港
○山打洋行火船名馬臣士百家廉拾玖日由武治來港
○太古洋行火船名多力拾玖日由橫濱開行經上海約廿柒日到港
○勿者士行火船名沙禪拾柒由神戶開行經長崎上海約廿陸日到港
○顯利公司火船名衣士顧拾叁日由雪梨經星士顧來港
○順昌洋行火船名姆打三馬拾壹日由咸倫經日本開行約柒月拾式日到港
○天祥洋行火船名阿林阜拾壹日由打甘蘇開行經日本來港
○中華輪船火船名路順初陸日由舊金山來港
○天祥洋行火船名刺剛初叁日由域多利開行經日本約廿叁日到港

啟者本公司有路園鐵路火輪船名
○羅蘇打　前往小呂宋埠　准六月廿八日上午十點開行　至天泰嗎
貴客欲搭船附貨者請至本公司面議可也　昌興火船公司謹啟

啟者本行有路園鐵路輪船名
○阿林阜　前往日本域多利打金山等埠　准七月十九日開行
○打甘蘇　前往域多利打金山等埠　准八月初五日開行
○稻刺勿　前往日本域多利打金山等埠　准八月初十日開行
貴客欲搭船附貨者請至本行面議　天祥洋行謹啟

光緒廿九年陸月廿五日　此報由香港華字日報館刊

光緒弍十九年 歲次癸卯 陸月廿五日

香港華字日報附張

大英壹仟九百零叁年捌月拾柒號禮拜壹

啓者茲本號有堅固捷成洋行火輪船名
○加剌𠯈臣 前往海口北海 准六月廿五下午開行
○加大利臣 前往海口海防埠 准六月廿六日開行
○大利金 前往北海海防埠 准六月廿七日開行
貴客欲搭船附貨者請至本號面議是荷
上環代理人源昌利謹啟

啓者本行有諸國快捷輪船名
○黃埔 前往上海埠 准六月廿六日開行
○武昌 前往衣路埠 准六月廿六日開行
○開封 前往小呂宋埠 准六月廿七日開行
○平水 前往神戶橫濱埠 准六月廿九日開行
○湖南 前往衣路務宿 准六月廿九日開行
貴客搭船附貨者請至本行或上環本行船務燕梳分局面議
太古洋行謹啓

啓者茲本公司有堅固快捷火船名
○和泉丸 前往神戶橫濱埠 准六月廿六正午開行
博多丸 前往星加坡哥林步砵息馬些路倫敦安滑等埠
安藝丸 前往神戶橫濱域多利些路轉花旗內地各埠 准六月三十日天明開行
常陸丸 前往神戶橫濱 准七月初三日正午開行
○信濃丸 前往神戶橫濱域多厘些路轉花旗內地各埠 准七月十七日正午開行
貴客如欲搭船附貨者請至本公司面議
日本郵船公司謹啓

火輪船 前往墨西哥國

啓者本公司茲有堅固快捷輪船名鏡湖準於六月十九日啟行前往武沿神戶橫濱檀香山舊金山等處船上伙食茶水俱足所有執事人役均以禮貌相待貴客搭船附貨者請祈留心照顧是荷
○本公司寫字樓在中環德輔道門牌二十號二樓
永樂街門牌第九十五號
中華輪船有限公司啓
癸卯六月十二

前往域多厘砵崙

啓者茲本行有火船名烟打布剌准六月廿六日開行前往神戶橫濱域多利砵崙湖的古舊金山各埠 貴客附貨搭船者請移玉至德輔道本公司面議是荷
癸卯年閏月廿九日 順昌輪船公司謹啟

火船往上海鎮江

啓者茲有堅固火船一只名九龍准本月廿七日開行前往上海鎮江 貴客附貨搭船者請到本行面議
癸卯年六月二十日 禪臣洋行謹啟

火船前往上海寧波

啓者茲本行有快捷火船鯉門准六月廿七日開行往上海埠 貴客欲搭船附貨者請至本行面議
癸卯年六月廿三日 禪臣洋行謹啟

啓者本行茲有快捷堅固火船名
○香港 前往海口海防埠 准六月廿五日下午七點開行
○于曼 往廣州灣北海海防 准本月廿六日下午七點開行
貴客如欲搭船附貨者請至本行面議此佈
孖地洋行謹啓

啓者本公司有堅固快捷火輪船名
○平安 前往廣州灣赤坎硇州雷州等 准六月廿九天明開行
貴客欲搭船附貨請到干諾道海傍七號二樓本公司面議
鴻利公司謹啟

啓者茲本公司有堅固快捷火船一隻名
○新虎門 前往汕頭西貢 准六月十六落貨廿六日開行
貴客如欲附貨搭船者請至本號面議是荷
上環建發榮公司謹啓

啓者本公司有堅固火輪船名
○海澄 前往汕頭廈門福州 准六月廿六上午十點開行
貴客如欲搭船附貨者請至本公司面議
得忌利士公司啟

啓者茲本公司有堅固快捷火船名
○金山 前往汕頭西貢埠 准廿九落貨初三開行
貴客欲搭船附貨者請到永樂街廿號二樓本公司面議
上環永成公司啟

啓者茲本公司有快捷堅固火輪船名
○怡生 往烟台天津埠 准六月廿六日開行
○亞剌孖 往石叻三孖冷四厘丕 准七月初二日開行
○願生 往石叻三孖冷四厘丕 准七月初三日開行
貴客如欲搭船附貨者請至本公司面議
渣甸公司謹啟

往上海日本各埠檀香山舊金山等

東西輪船公司 花旗輪船公司 東洋汽船公司

兼接載搭客啟往歐洲各國大呂宋間拿打等埠
又接載搭客往麥西哥及南北美洲各內埠
如有火車相接即由火車轉啟

花旗及東西輪船公司各輪船啓行日期開列
○毡拿 准六月三十日開行
○多力 准七月初十日開行
○西伯利亞 准七月廿五開行
○急的 准八月初六日開行
○高麗 准八月廿三日開行
○加力 准九月初一日開行

東洋汽船公司輪船開行日期列下
○日本丸 准七月十七日開行
○美國丸 准八月十三日開行
○香港丸 准九月初九日開行

已上各輪船開往舊金山大埠先到上海次到日本取道內海經長崎神戶橫濱再次到檀香山直往舊金山 請者搭船船上人員均以禮貌相待伙食茶水床面一概妥當茲將附搭大艙往各埠客位銀列下
往上海每位銀八大元
往神戶每位銀一十五元
往長崎每位銀一十二元
往橫濱每位銀一十五元
往檀香山每位 男客金銀五十圓 女客加收金銀五圓
往咩嗝 往舊金山每位 往些路 男客金銀五十圓 女客加收金銀五圓

本公司兼接載搭客啟往歐洲各國及大呂宋間拿打等埠凡往歐洲麥西哥及南北美洲各內埠可由火車到者則由火車啟往至頭號二號艙位及轉啟船車均有一定價值請到中環海傍干諾大道第四號本公司詢問便妥
恐如有貨物寄往橫濱日本各埠檀香山舊金山及美國各內埠布路非巴拿孖庇老等埠本公司俱有船啟載到埠妥當無悞凡附貨物必須船未開行前一日下午四點鐘在本公司寫字樓截收凡各小物件必要寫明收貨人門牌地步內載何貨物價值若干至貨物寄美國內地及檀香山大呂宋埠者本公司要取報稅單封寄檀香山及舊金山大埠稅關查驗
光緒廿九年七月十九日
花旗輪船公司 代理東西輪船公司 代理東洋汽船公司 司理人地路頓謹啓

大阪商船會社

常川往來

往汕頭廈門淡水
○大義丸 准七月初一日禮拜日開行
○大仁丸 准六月三十日禮拜六開行

往汕頭廈門福州
○安平丸 准六月廿四日禮拜日開行

往汕頭廈門臺灣
○舞鶴丸 准六月廿九日禮拜五開行

啓者本公司所設新輪特出心裁特爲中國南方及台灣沿海各口岸商務而設俱配裝最新式機器船內頭等客位住房舖陳極爲華麗船內時備延有執照之名醫所有各船俱經選 大日本帝國皇家郵件皇家驗船官按期查驗可保無意外之虞又在本公司註冊作爲最上等之船到淡水時在稅關前灣頭灣泊上落貨客洵稱便利船內執役人等俱能以禮貌相待搭客斷無輕藐之事附貨亦可保無失漏之虞 貴客貴號附貨搭客請移至德輔道中第二號本寫字樓面議所爲賜顧不勝厚幸
辛丑年十一月初七日 啟
大阪商船公司總司理人[illegible]

聲明假冒

老舖黃慎堂

始創扶元解毒藥膠 白濁各症丸藥

本堂創自道光辛卯迄今七十二載專家秘製不攙不雜解毒得法兼能開胃扶元花柳毒瘡症均萬發萬中久馳名中外惟近多假本堂扶元藥膠名目射利誤人新翻
○老舖佛山北勝街○省城打銅街○香港中環卑利街
○堂主人兼工書畫力着雄觀招牌便知同人爲訂筆潤
牌扁 尺字二元 名印 每員一元半 ○條幅聯○先潤後墨 ○團扇壹元○觀題八折

新書告白

閩中叢邸園觀察所著各書已不脛而馳現新刊五百石洞天揮麈一書已印成洋洋數十萬言都爲十二卷大本精印取價二圓在華字日報三樓發售
新刊郵觀察閩時事急務條票每本一毫 在華字日報三樓出售

香港淇桂昌

補身生水丸

萬年祖師云水足長壽翁年遞食斯丸能轉老還童夫婦食斯丸能兩好命公侯食斯丸補神氣血充乳少食斯丸乳汁如泉濁病飲食斯九十日如生豬 舖在上環馬路興發
始創補身生水丸乃本堂步仙方韻無傳授別人凡官商男婦老少勞神過度精神少與及過損毒試即食此丸三錢當時寧神平時一見精神不足即食此丸立刻精神數倍眼能看遠發十丈講話行路爽快乃係本堂正藥之功別家雖效食丸並分九味以辨偽真每兩銀五毫
一錢在粵東省城下九甫開張 各店代售 省城故衣街 澳門廣南興 佛山廣泰押 山水巷財常 江門常安 源順鑑坊

啓者本行茲有堅固快捷英國火輪船名
○歧連他利 前往上海神戶橫檳埠 准六月廿八日開行
貴客如欲搭船附貨者請到本辦房面議便妥
中環歧連洋行謹啓

啓者茲本公司有固堅快捷輪船名
○鴨加 往星架波庇能卡爾吉打 准大月廿六日開行
貴客欲搭船附貨者請至本公司面議
香沙宜公司謹啟

啓者本公司茲有堅固快捷火輪船名
○印度皇后 前往上海日本溫哥華埠 准七月初四日開行
○他打 前往上海日本溫哥華埠 准八月十七日開行
貴客如欲搭船附貨者請移玉本公司面議
昌興輪船公司啓

前往長崎海參威

啓者本公司堅固火船名沙和亞准六月廿七日開行前往長崎海參威埠 貴客搭船附貨者請至本公司面議此佈
癸卯年六月二十日 咸北公司謹啟

重慶園同記

演壽年豐班
廿五日演大送子 正本正德皇下江南 ○出頭 架子相英雄貴首本 鯉魚報恩 豬大腸
椅位收銀壹毫 板位收銀三十

減價告白

比江輪船往來港澳

再大減價

餐樓每位收銀五毫
樓上每位收銀叁毫
大艙每位收銀壹毫

廣運輪船公司啟

承股告白

啟者今中環閣麟街門牌三十八號富香齋西洋餅食店今各股東志圖別業愿將全盤傢私什物頂與陳永安堂承受准於六月廿一日上午交易清楚倘有富香齋日前欠到各號揭借會貨担保等各項俱歸舊人自理不干承頂人之事日後生意盈虧與退股人無涉特此聲明以免後論

光緒廿九年六月十九日　承頂人陳永安堂謹啟

聲明告白

啟者昔賓濟對面海門牌第廿一號聯昌店當日係什貨布疋生理今因生意不前各股東志圖別業愿將傢私貨物一概頂與新成堂承受准於本月廿七日交易清楚如日前聯昌店有欠到各行賬項揭借担保等項所未交易之前各行列單掛號如遲自悞作為廢紙日後新成堂生意盈虧與聯昌舊各股份無涉所有聯昌欠到各項亦與新承頂人無干先此聲明以免後論

光緒廿九年六月二十日　新成堂啟

濟桂昌白濁丸

此丸專醫尿管剮痛敗精白濁黃濁血濁淋等症輕症者一二服全愈重症三四服收功其效如神清茶送下每服銀五毫

好眼藥癬藥藥膏　有監天厭

上環大馬路開張

耀醫花柳

余在港多年所醫各症歷著靈效茲將包醫期列左

限廿日包愈楊梅爛頭爛肉爛脚　限三日包醫止濁　限日愈陰陽大瘡　限三日包消菓芒　限廿日包脫痔漏　限三日包愈鵝喉　限廿日包愈爛鼻　限七日除點退膜　限卅日瘀瘋腫凸　限七日好紅腫眼　限廿日包消瘰癧　限七日包愈疳疔　限七日止面由行

立單包醫限日全愈過期不愈原銀加倍送回　有害人絕嗣則天厭之

舖在上環馬路開張

本館省澳代派報處

羊城榮陽街玲記信館　又南門西巷羅少卿　聯興街廣益信館

澳門　源安信館　能文記信館　新昌成信館　利記信館

省澳諸君欲取閱報紙者祈就地向各代派報處掛號取閱可也

仁安洋面火燭保險有限公司告白

啟者本公司實備資本銀一百萬元專保中外各通商口岸來往輪帆船隻貨物銀洋面意外之虞並保本港屋宇傢私倉棧貨物無虞融稅燭之虞所有保險章程均照英例辦理務臻妥協　諸君賜顧者請至南北行街門牌第三十一號本公司總寫字樓投保外埠則由代理人處投辦仰　新　留意不勝欣幸特此佈聞

光緒廿七年五月十六日　司理人陳□巖謹啟

爆別眞偽

本號公家開創做快引大元紅福祿壽爆竹生意二百餘年已歷四代並無分枝別處亦無着件往各埠接貨各寶號有定貨者請寄單至省城榮欄街新油燭店轉寄橫江黃廣興志記便可照辦眞貨近因假冒太多恐魚目混珠也此佈

癸卯年六月十五日　橫江黃廣興志記啟

中國及日本德律風及電汽有限公司

啟者本公司所設德律風日夜不停每年每家計銀壹百元私家線另認凡欲用德律風安設一切概不計値按地方約在一英里之外用線路長者祇額外計値而已本公司常有電汽各種物件如乾濕電料藥料電鐘電塞引空電之器德律風綫電汽風扇諸物出賣各物列有價目欲觀者閱取即可送閱欲安設電燈本公司可代辦一切并可常便鑑動無滑所有各種電汽工程價値如何詢問本公司可核計詳告如外埠有欲安設電汽物件本公司熟諳工匠前往修作請君欲知詳細請函二號本公司署司理人葛森

光緒二十八年二月十六日　德律風公司謹啟

本館告白

啟者本館影件兼多如有取貨賒借銀兩等事為經手是問一概與本館無涉再者本館派報工件時有更換或聘請同鄉信人代派如有濫送報紙請即將人通知妥為送閱此佈

戊戌年弍月吉日　華字日報館謹白

教授日本語並東文

香港十若道門牌一百廿一號廣東澳門火船步頭前鳳珍棧寓　日本人　菅章一

名醫贈醫須知

月宗陳先生學問淹通尤精醫術乃莞紳陳部郎即石樵翁之三公子也先生以詩書世代而作濟世良醫豈尋常可比乎茲到香港寓上環永樂街安和堂特誌數言俾患病者知所問律云爾並於本年六月贈醫十天拾八至廿八止謹此佈達

光緒癸卯年六月十九日　弟張銘壽　梁偉臣　同啟

石仔出沽

本公司常有黃白粗幼石屎石料出賣包輂脚交到價甚相宜合意請到大角嘴大街一百三十二號本公司面商或向上環街市口晉隆牛磁器店亦可

癸卯年六月十三日　協全公司謹啟

綸記洋貨

啟者本號自辦外國各款漆油帆布油灌鋼鐵鋼纜花旗水泵船上車房及製造局一切器具俱全　官商賜顧請移玉至中環德輔道門牌七十四號面議是荷

光緒壬寅年十一月廿四日　怡記號謹啟

咸北遠文雷洋面燕梳告白

啟者咸北港文雷洋面燕梳公司開設多年專保輪船來往各埠無意外之虞倘有失俱賠償快捷規矩美善號惠顧請移玉到上環街門牌十八號本分局向代理人陸學周先生商酌價甚相宜此佈

光緒廿六年正月初六日　架刺滑治行謹啟

鑑興大鏡發客

啟者本號開張已有餘年發賣商光鵝絨鏡剪絨大鏡各式大小金木花邊相架甚為悅目精奇常有一分厚二分厚光身大玻璃包戒厚磚片并鎅玩物條玻璃各款車邊一號觀鏡妙寫洋字招牌五色窗門花玻璃舖在香港中環士丹利街門牌一十五號價甚相宜

光緒廿八年拾一月初四日　香港中環協興主人啟

退股告白

啟者西營盤海傍廣昌米店生意原日義興堂沾有股份同做今本堂志圖別業愿將名下之股份頂與公盤承受經是年五月初旬交易清楚日後生意盈虧與退股人無涉特此聲明以免後論

癸卯年六月十九日　退股人義興堂謹啟

德源影相藥料

乾片放大影鏡
新到全副大小
鏡箱發行代寄
各埠價實相宜

香港中環擺花街尾廿七號石街口開張省城打銅街側德宗里生昌藥房內發售

粵東省城香港德源謹啟

租項平宜

茲有新建洋宇樓一座在中環德輔道該處酒店地段之前面向新海傍其舖深闊凡十尺之多通爽闊大對面行人來往極為合式之地位若有租者請價金同處各租亦可宜如蒙光顧請移玉到本號面議

光緒廿八年十月廿五日　永樂街三十□號□信□謹啟

和發銅鐵洋貨

啟者本號自辦各款外國漆油帆布油纜銅纜鐵纜大小錨鏈花旗水泵船上車房器具一切俱全　官商賜顧請移玉至香港中環利源東街門牌第十壹號面議是荷

庚子年五月初四日　和發號謹啟

致榮銅鐵

本號專辦外國銅鐵鉛錫鐵器水喉銅喉花旗壓件泵鑽床車房器具及起造物料工程丁鐵瓦面鐵生鐵銅鐵等件貴客價甚相宜請移玉至中環利源西街第廿八號面議是荷

庚子三月廿二日　□貴朝謹啟

黃耀南告白　家製

啟者本號始創精製萬應普救丸并選料各項丸散藥油發售　叨蒙　士商賜顧中外馳名向未分枝別店近有無恥之徒假冒我黃耀南招牌貨式以僞亂眞欺圖射利恐人非淺本號特在港翕煉丹嚜為記別人不得冒效倘有冒效報與本號察　官究治本號實有照即謝花紅銀一百大員決不食言　諸尊光顧請認香港中環士丹利街第十九號門牌黃耀南招牌嚜頭為記庶不致悞本號實價倘現銀交易向無按押揭借賒濫担保銀兩等情倘有此弊為經手人是問概與本號無涉此佈

萬應普救丸　參茸戒煙丸　麒茸寧坤丸　六合保和丸　兒科回春丹　珠珀生肌膏
參茸衛生丸　還魂跌打丸　催生保母丸　神效痧氣丸　勝寶女金丹　靈效胎毒膏
寧神補腎丸　附子理中丸　追風蘇合丸　甘露午時茶　普救平安油　斷根頭癬膏
烏雞白鳳丸　婦科三達丸　產後烏金丸

一寄省城□□□中街榮記安南庄代售

光緒廿九年正月初十日　黃耀南盛記謹啟

廣西災慘求賑

竊啟者敝堂迭奉廣西撫憲暨南寧太平道府列憲電開又迭接西省紳商函稟稱西省兵災侵迫饑民絕食皆見鬻女饑斃載途情狀之慘不可言喻去歲雖經籌款賑濟奈災區太廣為日又久且目下柳慶邕各屬赤野千里死亡尤甚若不急求設法拯救恐斯民靡有孑遺迫得忝切投籲懇賜賑救多購米石解濟續運解往柳邕各屬趕速賑救死之中當奉百粵生靈望風中謝附廣西饑民圖一紙等因敝堂圖報惻然迭思籌救奈現辦東省平糶賑務力竭聲嘶併蒙撥賜劑又奉　兩院憲暨　藩憲　善後局憲　廣州府憲　番南邑侯一再面諭趕緊設法籌賑日購米運賑賑濟等因敝同人謹竭盡棉薄合辦捐得銀共七千元即日購米購貨派員弁選赴災區相度機宜籌解濟查閱知東省荒歉自治未遑然西省災情殊堪憫況邦連唇齒休戚相關付度夢情更難膜視用敢侈告仁人善信今災奇地廣需欵過多伏願各解慷慨急賑踴躍多捐一金則多救一人之命早救一日即早免一日之餓並造化功德兒孫賡迪不禁為億萬災黎百叩謝賑也如蒙樂助恤銀兩請交到南海西外本堂賬房當面收條為憑以杜冒領

光緒廿九年三月廿七日　羊城□□門外兩粵廣仁善堂謹啟

新到水仙花

小號向開設漳州專辦上等頂大雙托水仙花運返香港交信亨行代售歷蒙　官商賜顧經已遠近馳名茲復親自挑選以圖久遠頭等大花約本月下旬准可到港如蒙賜顧請移玉至南北行街信亨行定取是荷

癸卯年又五月十五日　漳州金貞芳謹啟

初學英語新書二種

羅恩櫻先生新輯四書校譯一書為華人學英語以學文并注以學者最易明白餘□七卷五飾英語易讀一書風行海內早經□紙重印增訂用西紙列印最便於學英語者其文者每本取價一元其中所用平上去入俱與英音所用之譯俱與英語吻合且體做一二個字英教習者師而求通英語者為此書之一助然諸初學之楷模也

代買處　聚珍書樓　聚文閣　錦□號

容記洋貨

啟者本號在香港中環海傍興隆街口門牌第五十四號常有外國各款顏色油漆船上所用物件車房器具等發售　寶號光顧請移玉步　此佈

光緒十七年十月十四日啟

黃祥華 丸散如意油

啓者本堂自我始祖爲如意油選料精製各項膏丹丸散久著功驗久爲中西推許遐邇馳名近多無耻之徒假冒我黃祥華夏欵式用偽油混充圖利悞人貽害非淺本堂於光緒二十五年四月廿四日特分設一舖在香港上環大馬路以便 仕商到港採買如蒙賜顧請認明香港上環大馬路門牌式百式拾號太和堂黃祥華招牌庶不致誤

萬應如意油　滋腎固本丸　舒筋白鳳丸　時症沙氣丸　追風蘇合丸
參茸衛生丸　騰茸寧坤丸　甘露午時茶　八寶紅靈丹　六味地黃丸
參茸寧神丸　調經種子丸　兒科回春丹　珍珠百勝散　萬應如意膏

光緒廿五年歲次丁亥四月廿四日
廣東省城 香港 佛鎮 太和堂黃祥華謹啓

廣祥辦金川朴 福專正星厚片

本號揀選地道野山老樹紫油實朴精工泡製氣味不變中外馳名賞鑒價實童叟無欺 富商採辦請移玉至省城太平門外眼鏡街面議是荷此佈
光緒廿九年四月廿七日
省城廣福祥主人謹識

代理人香港屈臣氏大藥房

理文軒書局

本號辦中西各種書籍各樣英字與文法書數書地理志文量數書各大學英書等英尺牘商華英雜話諸中西文房四寶俱備石板木板雜書俱全 貴商賜顧請移玉步中環大馬路永安街對上卑利街三號開張
光緒廿九年五月初八日
理文軒謹啓

鴻濟公司告白

本公司巧造時款機器五色花紋淡坩磚發客此磚結滑顏色鮮明悅目可愛用之歷久愈堅價甚相宜 如貴客自出花樣定造者可能照辦安當倘蒙光顧請移玉至香港上環文咸東街義倉公司內商便安
壬寅年 九月 廿六日
油蔴地旺角鴻濟公司謹啓

生佛旅港

鄭君桂雲先生代理保人醫痲瘋之病兼能醫治危險之症真可謂萬家生佛矣余自昔年染了勞傷一症曾經日久每則咳痰或時吐血漸見形枯食減幾若垂危幸蒙友人過訪而言曰不閑 鄭君得自蘇省名醫傳授治勞傷咳血之妙術乎卽延之施治效若神乎又敵咳痰吐血之症亦均治愈計本年數月以來沾治愈勞傷咳症者指不勝屈故特錄於報紙俾患症者知有二天焉 鄭君桂雲先生寓上環大馬路二奶巷內桂竹軒九庄
癸卯年 六月初九日
愚弟馮錫鈞拜頌

順隆糖菓

啓者小號專辦洋庄蜜餞糖菓什菓發行不惜資本聘請上手師傅精工巧製貨色鮮明價廉味美現已中外馳名倘蒙 士商賜顧者請移玉至西營盤安里門牌第七八號面商可也特此佈聞
光緒廿九年六月初一日
順隆謹啓

[illegible]記 [illegible]行 [illegible]公司

啓者本公司實係壹本生意[illegible]十萬[illegible]
易[illegible]項[illegible]一[illegible]
外富[illegible]信天下馳名[illegible]岸上貨物[illegible]
宇[illegible]火[illegible]項木險均[illegible]
外之[illegible]選[illegible]陷僞[illegible]安[illegible]
[illegible]開設分局[illegible]
[illegible]五[illegible]上環[illegible]道門牌式[illegible]二樓
[illegible]記分局[illegible]人[illegible]之面街[illegible]外[illegible]
[illegible]面[illegible]
庚子年元月[illegible]
[illegible]記[illegible]行謹白

徐善亭

醫寓在新圍街第十四號門牌
丁酉年元月五日

西法接生

啓者李胡氏向在羊城博濟醫局業受美國嘉富二位姑娘醫師門下專習西法接生學見工夫醫院四年深明妙術後蒙嘉約翰醫生贈給姑娘醫師憑據給執照准出世故在本港接生多年嘗戶貧家多延往理無不穩安皆蒙讚賞者遇難產無九醫器具定即檢齊携至可保大小無虞民心本欲濟人凡求接生者到大館口荷李活道門牌第十四號三樓
光緒廿七年正月廿三日
李胡氏啓

香港上海滙豐銀行

款項香港附貯銀兩利息列下 計開
三個月期週息二厘半算
六個月期週息三厘半算
十二個月期週息四厘算
香港一千八百九十五年八月 一號
總司理人湯瑪士晏臣啓

告白

啓者本號常自辦上好各欵煤炭發客價甚相宜 富客光顧請移 玉至中環擺花街門牌三十號二樓面商可也
癸卯年六月初一日
泳和安劉菊秋啓

出賣

有機器一副幷水鎚一個又可連打一個八寸活徑十二寸椿此機器各物可隨時搬運合意者請來太古辦房取紙往看此佈
一千九百零三年八月十二號
太古洋行謹啓

招人投票

要純淨海沙交到則魚涌太古船澳欲知章程請來本行面商每日朝早九點至下午五點收票限至英八月十八號止
癸卯年六月二十日
太古洋行謹啓

天吉紙料發客

啓者本號承辦各港紙料發客總竹金花紅錢京荳元寶金榜蟠發價極相宜 舖在香港上環大馬路門牌二百九十號開張 貴客光顧請移玉步
光緒廿九年五月廿七日
天吉紙號啓

尼喇士電燈

此種電燈光輝悅目兼能遠照其費用之廉與煤氣燈等無論何種電力均可發用鏡用請爲試之廣本公司便知其細
光緒廿九年閏五月十二日
總代理人禪臣洋行謹白

羅長泰

承辦各山各埠時款金花

啓者本號開張有年專辦各埠上料細工巧造時款大小金花保生花籃鳳花香花銀金首飾等類發客價甚 士商採辦者請移玉到鄙號港乐樂街人庭面議可此佈
光緒廿九年二月廿五日
省城興隆街羅長泰主人啓

關心伍漢持

西醫伍漢持[illegible]在油蔴地[illegible]后大道[illegible]南街門牌七十九號[illegible]店[illegible]上環[illegible]坭街上環卑利街五十四號
五月初八日

承和煤炭

啓者本號專辦各港正色煤炭發客價甚相宜 貴客光顧請移玉至中環域多厘街門牌第十三號面商可也此佈
光緒廿九年閏五月十七日
中環承和啓

香港咸北燕梳火燭公司告白

（分局寓）

啓者咸北辣亞燕梳公司開設多年專保岸上各屋宇舖棧貨物傢私等件無火燭之虞倘有失慎賠償快捷規矩極善請尊光顧請移玉至上環街蛋街門牌十八號本分局內代理人鄭和軒面商價甚相宜此佈
光緒十八年十一月廿三日
架剌滑治謹啓

出賣

茲有樓舖照出賣欲知詳細者請問堅付利士公司總司理人便知此佈
一千九百零三年六月十七號
香港山頂火車有限公司謹啓

架剌咸治火燭燕梳告白

本公司現蒙鄭觀光先生接理火燭燕梳之事如蒙惠顧請新設伊面商或移玉至舊街十八號本分局面議亦可價甚相宜此佈
光緒廿七年九月廿八日
架剌咸治燕梳總理人鄭和軒謹啓

萬昌大鏡

啓者本號開設十有餘年之久向來所在英國專辦來大小厚鏡片大小金木鏡架棧枝雙花吊鏡架時款花邊木相架車邊上等大小靚鏡一分二分厚玻璃片柳條玻璃五色窗片磨砂玻璃接寫唐洋字招牌精造剪絨大小靚鏡架現有新式大六尺八寸厚鏡片已上各貨價格外平沽 如蒙富客光顧請移玉至中環利源東街門牌二十六號面議
癸卯年閏五月初二日
萬昌號啓

影相

藥料乾片 器具價錢 格外相宜
六月十七日
香港中環大馬路十七號廣利祥啓

香昌西顯隆貨 港宋貢昇洋號

本號自辦外洋各國綢緞頭秋食需各種顯舶上車打器具各等類 貨客賣客光顧貨價本號設在中環新海傍十諾道門牌三十三號
光緒廿九年閏五月廿二日
昇隆號告白

三井洋行 明治火燭 燕梳公司告白

啓者本行代理明治燕梳火燭公司開設多年專保岸上各屋宇舖棧貨物傢私等件無火燭之虞倘有失慎賠償快捷規矩妥善茲現遷往上環文咸東街門牌五十二號萬安昌內寓 諸尊光顧請移玉至本分局朱松初面商或到三井本行亦可此佈
辛丑年十二月十八日
三井洋行謹啓

香港九龍貨倉有限公司告白

啓者本公司貨倉備有本銀壹百萬員專以貯業按揭爲主旁及貯倉貨物如有物業股份或貨物貯倉欲按揭銀兩者請到皇后大道西門牌第八號總寫字樓面議至於按期久暫納息高低本公司備有格式欲知其詳請來取閱此佈
光緒廿五年六月初一日
總司理人周少岐謹啓

鉅隆

[illegible]

啓者本號自辦外國鋼鐵玻璃片[illegible]鐵洋釘[illegible]洋插[illegible]片[illegible]口刀仔[illegible]鉛白[illegible]大屋洋樓[illegible]水[illegible]式[illegible]富[illegible]五十號[illegible]水[illegible]街
○內順色恒心堂萬應如意膏發售
壬寅年 四月 十九日
鉅隆號謹啓

洋面火燭保險 貨倉有限公司告白

啓者本公司實備資本銀壹百萬圓承辦保護來往內外通商各港口岸輪船渡船上金銀貨物及本港屋宇傢私倉棧貨物無本火意外之虞所有章程均照英例辦理務臻安當現本公司今遷往德輔道中門牌第二百九十五號 諸君光顧到本公司投保外埠則由代理人接辦仲所留意不勝欣盼 貨倉現未理安此佈
光緒辛丑年二月十六日
司理人李[illegible] 協理人[illegible]謹啓

消記承辦帆纜旗幟

啓者本號承接各款帆幔布蓬遮陽蓬各欵旗幟快捷堅固不悞諸君光顧請移玉中環街市側即租卑利街門牌三號四樓是荷
癸卯元月十六日
消記謹白

[illegible]此九[illegible]余在港多年所醫各症歷著靈效[illegible]
本館 羊城榮陽街玲瓏[illegible]